

BEHINDERTENTRANSPORT

Umbau von Kleinbussen

RolliBox™

Das innovative Beförderungskonzept



FAHRZEUGAUSBAU
WALDSPURGER



BEWÄHRT UND INNOVATIV



Grösstmögliche Sicherheit dank 3-Punkt-Sicherheitsgurt und optimal positioniertem Kopf- und Rückenprotector

Immer dabei – allzeit bereit

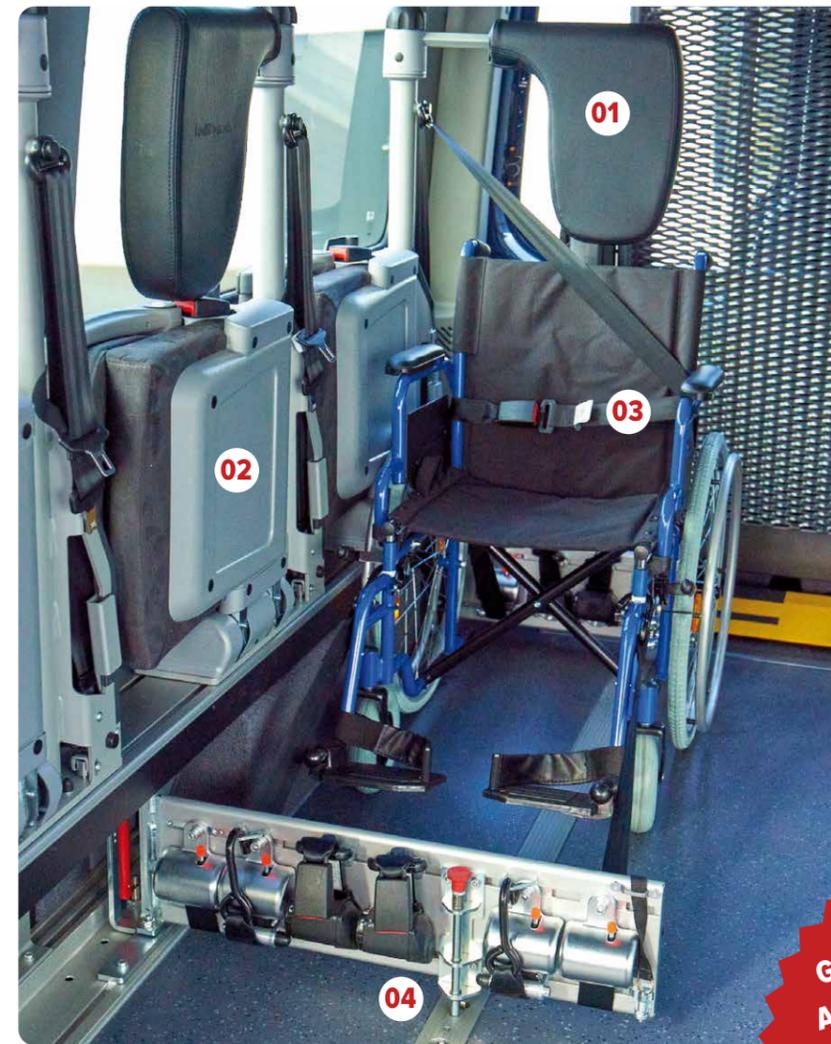
Das System RolliBox™ vereint alle Eigenschaften, um den Personentransport und den Transport von Rollstuhlfahrer/innen in einem Bus komfortabel und sicher zu gestalten. Auf der sogenannten Box sind Schienen integriert, die eine sichere Befestigung der Sitze und deren Verschiebbarkeit gewährleisten. Ein Sitzfuss entfällt dank der innovativen Konstruktion, womit der Fahrgast grösstmögliche Beinfreiheit geniesst. Ergonomische Sitzkontur und stabile Sitzstruktur sorgen für zusätzlichen Komfort.

Wird ein Fahrgast mit Rollstuhl befördert, werden die in die Box integrierten Tragarme ausgeklappt, an denen wiederum die Rückhaltegurte für den Rollstuhl angebracht sind – einige wenige Handgriffe sorgen für grösstmögliche Sicherheit. 3-Punkt-Sicherheitsgurt und individuell anpassbare Kopf- und Rückenprotectoren bieten bei einem Unfall zusätzlichen Schutz vor Verletzungen.

Dank der Flexibilität des Systems hat der Beförderer die Möglichkeit, rasch und unkompliziert auf die aktuelle Situation zu reagieren: Die maximale Anzahl Sitze und Rollstuhl-Rückhaltesysteme befindet sich stets mit an Bord.



Video: Anleitung und Infos
 waldspurger.ch > Videos & Fotos
 > RolliBox™



- 01 Kopf- und Rückenprotector** Drehbar und passgenau auf den Kopf und Rücken des Rollstuhlfahrers abgestimmt.
- 02 Klappsitze** Dreh-/Klappsitze fix montiert. Bei Nichtgebrauch hochgeklappt.
- 03 3-Punkt-Sicherheitsgurt** Bietet Passagieren auf Sitzen und im Rollstuhl grösste Sicherheit.
- 04 Rollstuhlverankerungen** Rollstuhl-Rückhaltesystem ist fest im Wagen verankert. Bei Bedarf einfach aufklappen.

GEPRÜFT NACH ALLEN GÄNGIGEN VORSCHRIFTEN FÜR DIE BEFÖRDERUNG VON PASSAGIEREN UND ROLLSTÜHLEN

Vorteile von RolliBox™

- 3-Punkt-Sicherheitsgurt – auch für Rollstuhlfahrer/innen
- Kopf- und Rückenprotector für Rollstuhlfahrer/innen
- Gemeinsamer Transport von Fahrgästen mit und ohne Rollstuhl
- Saubere Aufbewahrung des Rückhaltesystems
- Schnelle, unkomplizierte Installation
- Optionale Anpassung der Rollstuhlplätze in ihrer Länge
- Verschiebbare Sitze mit niedriger Lehne (freie Sicht nach aussen)
- Minimierung von Fehlbedienungen
- Stabile Verarbeitung, sichere Verankerung
- Einfach zu installieren
- Fahrkomfort
- Leicht und günstig
- Einfach zu reinigen

rollibox.ch

Schnell und sicher: Der Umbau für den Behindertentransport

Dank RolliBox™ verwandeln sie einen normalen Bus im Handumdrehen in einen komfortablen und sicheren Behindertentransporter.

**AUSFÜHRLICHE
VIDEO-BEDIENUNGS-
ANLEITUNGEN
UND WEITERE INFOS
UNTER
WALDSPURGER.CH**



Video: Bedienungsanleitung
waldspurger.ch > Videos & Fotos
> RolliBox™-Sitzsystem
> RolliBox™-Rollstuhl-Rückhaltesystem



01 Einfacher Zugang mit Rollstuhl per Lift



02 Sicherheit durch automatischen Rückrollschutz



03 Komplett-Bestuhlung mit bis zu 8 Fahrgastsitzen



04 Vorklappen der Sitzlehne



05 Hochklappen der Sitzfläche



06 Sitze hochgeklappt optimal an der Seitenwand verstaut



07 Einsatzbereite Rollstuhl-Rückhaltesysteme in der Box, geschützt vor Schmutz und Beschädigung



08 Einfache Entriegelung der Tragarme mit einem Handgriff



09 Diverse Einrastpositionen und verschiebbare Tragarme ermöglichen die sichere Befestigung kurzer oder langer Rollstühle



10 Alles am mittleren Tragarm: Hintere Verspannung und Beckengurt für den vorderen Rollstuhl, vordere Verspannung für den hinteren Rollstuhl



11 Vordere Rollstuhlverspannung

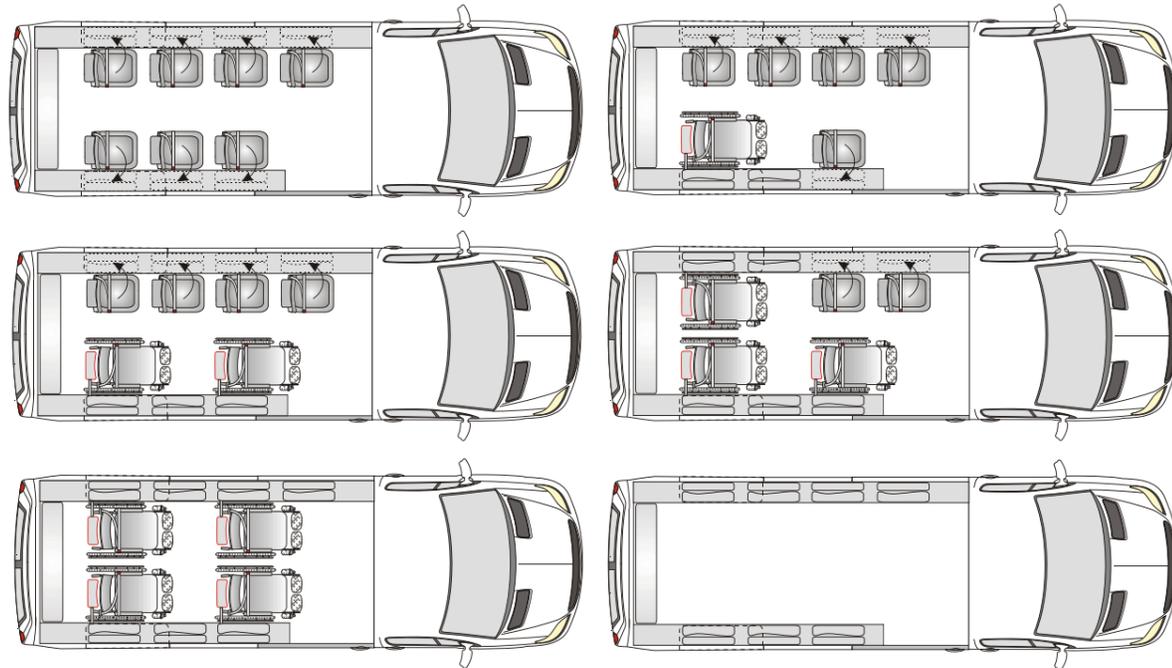


12 Hintere Rollstuhlverspannung: Alle Rückhaltesysteme verwechslungssicher am richtigen Ort

Bestuhlungsvarianten

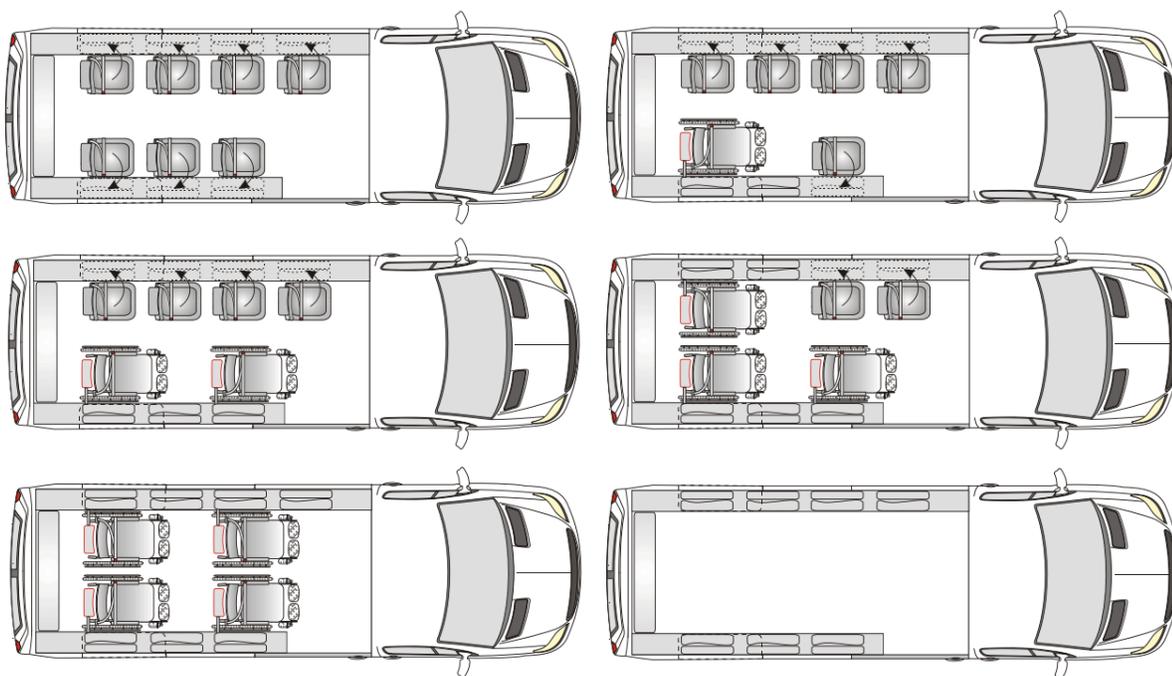
Variante 1

Vorne: 1 Fahrer + 1/2 Beifahrer | Hinten: 5 Erwachsene | max. 4 Rollstühle



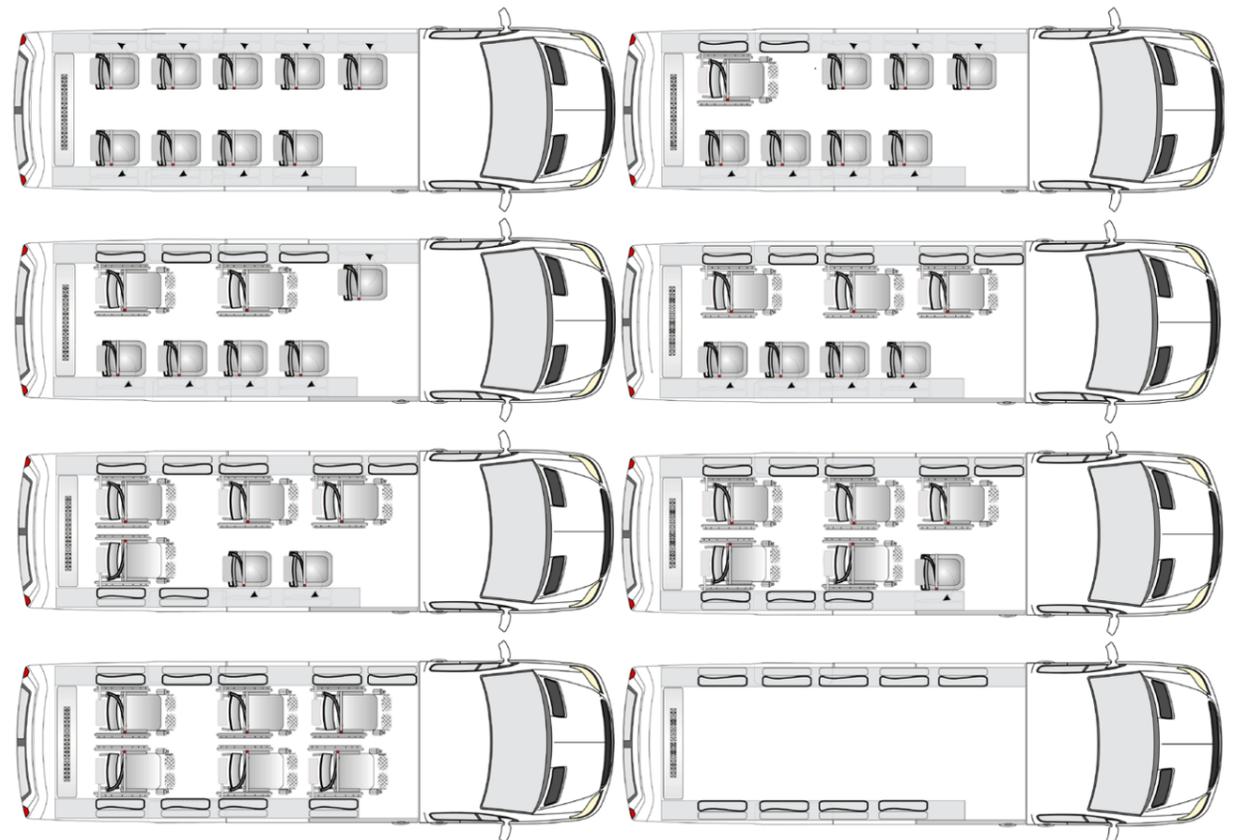
Variante 2

Vorne: 1 Fahrer + 1 Beifahrer | Hinten: 7 Erwachsene | max. 4 Rollstühle



Variante 3

Vorne: 1 Fahrer | (0/1/2) Beifahrer | Hinten: 9 Erwachsene | max. 6 Rollstühle



**ROLLIBOX™ ERFÜLLT
DIE HÖCHSTEN
SICHERHEITS-
ANFORDERUNGEN**

Die RolliBox™ ist DTC geprüft für folgende Fahrzeuge:

- Citroën Jumper
- Fiat Ducato
- Ford Transit
- MAN TGE
- Mercedes-Benz Sprinter
- Nissan Interstar
- Opel Movano
- Peugeot Boxer
- Renault Master
- VW Crafter

waldspurger.ch

Wir beraten Sie gerne für weitere Varianten und Umbaumöglichkeiten. 044 743 80 40

Ein- und Ausstieg

Manuell und automatisch, einteilig und zweiteilig – wir führen für jeden Fahrzeugtypen und Nutzung die richtige Verladehilfe.

Auffahr-Schienen

- Schienen teleskopisch, aus Aluminium
- Einrastsicherung bei den Türschwellen
- Halterung für die Lagerung/Transport

Vorteile

- Geringer Platzbedarf
- Geringes Gewicht

Nachteile

- Kraftaufwand beim Hochschieben des Rollstuhles nötig
- Bedienung (Auf- und Abbau)



Auffahr-Rampen

- Konstruktion aus Aluminium
- Fix montiert im Heckbereich
- Mit Gasdruckfedern für geringeren Kraftaufwand beim Öffnen und Schliessen



Vorteile

- Einfach und schnell bedienbar
- Höhere Seitenstabilität

Nachteile

- Benötigt mehr Platz
- Kraftaufwand beim Hochschieben des Rollstuhles nötig

Ein- und Ausstieg

Rollstuhl-Hebebühne einteilig

- Vollautomatische Hebebühne
- Bedienung mittels Steuerkonsole und Kabel-Fernbedienung
- Mit Rückrollschutz und Warnblinkleuchten

Vorteile

- Auffahrt ohne Kraftanstrengung
- Höchstmögliche Sicherheit
- Selbsteinstieg ohne Beihilfe möglich

Nachteile

- Benötigt mehr Platz
- Höheres Eigengewicht



Rollstuhl-Hebebühne zweiteilig (für Kleinfahrzeuge)

- Vollautomatische Hebebühne
- Bedienung mittels Steuerkonsole und Kabel-Fernbedienung
- Mit Rückrollschutz und Warnblinkleuchten



Vorteile

- Auffahrt ohne Kraftanstrengung
- Höchstmögliche Sicherheit
- Selbsteinstieg ohne Beihilfe möglich
- Freie Hecksicht

Nachteile

- Benötigt mehr Platz
- Höheres Eigengewicht



Zusatzausstattung

Sicherheit, Ordnung, Hygiene – Ihre individuellen Bedürfnisse spiegeln sich auch in der zusätzlichen Fahrzeug-Ausstattung.

Inkontinenz-Sitzbezüge

Grösstmögliche Hygiene dank speziellen Inkontinenz-Sitzbezügen. Besonders geeignet für den Transport von Menschen, die an Blasenschwäche, unkontrollierbarer Harninkontinenz oder Magen-Mastdarmlähmung leiden.

Vorteile

- Wasserdicht
- Rutschfest
- Temperatur neutral im Sommer und Winter



Bodenraumbeleuchtung

Für Personentransporte frühmorgens oder spätabends hilft eine helle Beleuchtung bei der Befestigung der Rollstühle und unterstützt die Fahrgäste beim Ein- und Aussteigen.

Vorteile

- Mehr Sicherheit für Fussgänger
- Licht am richtigen Ort bei der Sicherung von Rollstühlen

Einstieghilfen

Für gehbehinderte oder betagte Personen ist ein sicheres Ein- und Aussteigen besonders wichtig, weshalb diese Einstieghilfen nicht nur als Komfortsteigerung zu betrachten sind.

Vollautomatische Trittstufe

Im Einstiegsbereich fährt beim Öffnen/Schliessen der Schiebetüre automatisch die Trittstufe ein oder aus. Ein Einklemmschutz reagiert auf Hindernisse.

Haltestange und Haltegriff

Links und rechts im Einstiegsbereich bieten robuste Griffmöglichkeiten Sicherheit und Komfort beim Betreten oder Verlassen des Fahrzeuges.

Einstiegbeleuchtung

Für einen sicheren Einstieg bei der Schiebetüre rechts.



FÜR EINE UNVERBINDLICHE OFFERTE EINFACH AUSFÜLLEN UND EINSENDEN ODER MAILEN



Zusatzausstattung

Klimaanlage

Kühlen Kopf bewahren auch an heissen Sommertagen.



Standheizung

Sorgt für wohlige Wärme auch an kalten Wintertagen.



Be- und Entlüftung

Angenehmes Innenraumklima ist besonders bei längeren Fahrten empfehlenswert.



Sonnendach

Sorgt für eine erträgliche Temperatur im Passagierraum an heissen Sommertagen.



Hut-/Gepäckablage

Zusätzlicher Stauraum ist praktisch und erhöht die Fahrgastsicherheit.



Mikrofon-/Lautsprecheranlage

Zur Kommunikation mit den Passagieren während der Fahrt.



Feuerlöscher

Für den Fall der Fälle, wenn's brennen sollte.



Autoapotheke

Für kleinere und mittlere Verletzungen.



KLEINE EXTRAS MIT GROSSER WIRKUNG

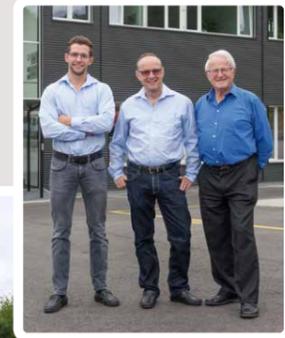
Haben wir Ihr Interesse geweckt?

Für weitere Angaben oder Fragen betreffend Umbau steht Ihnen das Waldspuriger-Team gerne zur Verfügung. Setzen Sie sich mit uns in Verbindung – wir freuen uns, Sie kennenzulernen!

Weitere Informationen finden Sie unter waldspuriger.ch

Kontakt

Waldspuriger AG | Industriestrasse 29 | 8962 Bergdietikon
044 743 80 40 | info@waldspuriger.ch | waldspuriger.ch



IHR KOMPETENZ-ZENTRUM FÜR BEHINDERTEN-GERECHTE FAHRZEUG-UMBAUTEN



OFFERTANFRAGE

RolliBox™

1. Fahrzeugmarke

Von welcher Fahrzeugmarke wünschen Sie eine Offerte?

2. Fahrzeuglenker

Welchen Führerausweis besitzen die Fahrer?

- Kategorie B, vor 1. April 2003
- Kategorie B, ab 1. April 2003
- Kategorie D1
- Kategorie D

3. Fahrtenschreiber

- Ja** **Nein** Wird dieses Fahrzeug für Fahrten ins Ausland eingesetzt?
- Ja** **Nein** Wird dieses Fahrzeug gewerbsmässig eingesetzt?

4. Fahrzeuggrösse

- Ja** **Nein** Ist bei diesem Fahrzeug die Gesamthöhe zu beachten?
..... cm Wenn ja, welche Gesamthöhe darf Ihr Fahrzeug nicht überschreiten?
- Ja** **Nein** Innenhöhe: Ist eine Stehhöhe (180 cm) erwünscht?

5. Sitzplätze/Rollstuhlplätze

- 1** **2** Sitzplätze vorne: Anzahl Personen (ohne Fahrer)
..... Anzahl Sitzplätze RolliBox™
- 5 Erwachsene / max. 4 Rollstuhlplätze
- 7 Erwachsene / max. 4 Rollstuhlplätze
- 8 Erwachsene / max. 6 Rollstuhlplätze

6. Rollstuhlverankerung

Ist Bestandteil des Systems

7. Ein- und Ausstieg

- Auffahr-Schienen
- Auffahr-Rampe
- Rollstuhl-Hebebühne einteilig
- Rollstuhl-Hebebühne zweiteilig (für Kleinfahrzeuge/freie Hecksicht)

8. Einsteigehilfen

- Ja** **Nein** Vollautomatische Trittstufe bei der Schiebetüre
- Ja** **Nein** Handgriff bei der Schiebetüre (B-Säule)
- Ja** **Nein** Haltestange bei der Schiebetüre (C-Säule)

9. Heizung/Lüftung Passagierraum

- Ja** **Nein** Klimaanlage
- Ja** **Nein** Standheizung
- Ja** **Nein** Be- und Entlüftung
- Ja** **Nein** Sonnendach
- Ja** **Nein** Zwangsentlüftung

10. Zusatzausstattung

- Ja** **Nein** Bodenraumbeleuchtung
- Ja** **Nein** Hut-/Gepäckablage
- Ja** **Nein** Mikrophon-/Lautsprecheranlage
- Ja** **Nein** Sicherheitspaket
- Ja** **Nein** Rollstuhlschild, direkt auf die Carrosserie aufgezogen
- Ja** **Nein** Rollstuhlschild, auf Magnetmatte aufgezogen

Fragen und Bemerkungen

Fahrzeuglieferant

Name/Garage

Ansprechperson

Strasse/Nr.

PLZ/Ort

Telefon

E-Mail

Absender

Name/Firma

Ansprechperson

Strasse/Nr.

PLZ/Ort

Telefon

E-Mail

- Ja** **Nein** Soll das Fahrzeug direkt vom Hersteller an uns geliefert werden?

WALDSPURGER – FAHRZEUGAUSBAU SEIT 1978

Das Familienunternehmen aus Bergdietikon hat sich mit Engagement, Stolz und viel Know-how dem Fahrzeugausbau verschrieben. Und das seit 1978. Kundinnen und Kunden wissen aus Erfahrung: Waldspurger hat für jedes Transportproblem die richtige Lösung! Egal, ob es sich dabei um Güter handelt oder Passagiere.

Wir nehmen Umbauten an Lieferwagen, Werkstatt-, Service- und Pritschenfahrzeugen sowie an Klein- und Schulbussen vor. Zudem rollen bei uns regelmässig Sonderanfertigungen für den Behindertentransport sowie Einzelanfertigungen für Feuerwehr und Polizei vom Hof.

Die Waldspurger AG unter der Leitung von Rolf Waldspurger beschäftigt 18 Mitarbeitende.

waldspurger.ch

